

GEMEINDE TISENS
Autonome Provinz Bozen - Südtirol



COMUNE DI TESIMO
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES GEMEINDERATES

VERBALE DI DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO COMUNALE

Sitzung vom
26.06.2025

Seduta del

Uhr – Ore
20:00

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal mittels Videokonferenz, die Mitglieder dieses Gemeinderates einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige“ vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni mediante videoconferenza, i componenti di questo Consiglio Comunale.

	AE AG	AU AI		AE AG	AU AI
HOLZNER Christoph			BRAUNHOFER ÜBERBACHER Petra Maria		
DIRLER Alexander			EGGER Simon		
FREI UNTERHOLZNER Elisabeth			GASSEBNER STEINKELLER Maria		
GASSER Richard			HOLZNER Peter Michael		
KRÖSS Roswitha	X		LINGER Patrick		
LOCHMANN Annabell Elisabeth			OBERRAUCH Manfred Josef		
PALLWEBER Erich	X		PIXNER Karin Greti		
TRIBUS Mathias	X				

Seinen Beistand leistet die Gemeindesekretärin

Assiste la segretaria comunale

Dr. INNERHOFER Hella

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt
Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il Signor

HOLZNER Christoph

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und
erklärt die Sitzung für eröffnet.
Behandelt wird folgender

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e
dichiara aperta la seduta.
Si tratta il seguente

GEGENSTAND

OGGETTO

**Ernennung eines Vertreters in den
Führungsausschuss der Familien- u.
Seniordienste Sozialgenossenschaft**

**Nomina di un rappresentante nel Comitato per
l'assistenza alle famiglie ed agli anziani
Cooperativa sociale**

Nach Einsichtnahme in den eigenen Beschluss Nr. 19 vom 25.05.1989, überprüft vom Landesausschuss Bozen in der Sitzung vom 26.06.1989, Prot.Nr.11279, mit welchem der Dienst der offenen Altenbetreuung, ausgeführt von der Pfarrei Lana, auf das Gebiet der Gemeinde Tisens ausgedehnt worden ist;

Nach Einsichtnahme in den Art. 2 der betreffenden Vereinbarung, welcher vorsieht, dass in das Führungskomitee auch ein Vertreter der Gemeinde Tisens aufgenommen wird;

Festgestellt, dass infolge der Wahl des neuen Gemeinderates zur Ernennung des Vertreters der Gemeinde in den Führungsausschuss der offenen Familien- und Altenbetreuung geschritten werden muss;

Nach Anhören der Vorschläge;

Hervorgehoben, dass sich die anwesenden Gemeinderäte im Sinne von Art.27, Absatz 5 der geltenden Geschäftsordnung des Gemeinderates einstimmig für die Abstimmung mittels Handerheben aussprechen.

Nach Einsichtnahme in die Gemeindesatzung;

Nach Einsichtnahme in die positiven Gutachten zum Beschlussvorschlag im Sinne der Art.185 und 187 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018 hinsichtlich der:

- fachlichen Ordnungsmäßigkeit (yK0ZPPksfNM4qJ-br1N72PxgLm8fQlzAYovrPcDzQij4=)
- buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit (F1P+B6ZgnA2f6gYB92pJMVZ24wn4eo-qVZc3nLixNK24=);

BESCHLIESST DER GEMEINDERAT

Mit 12 Ja-Stimmen, 0 Gegenstimmen und 0 Stimmenthaltung, bei 12 anwesenden und abstimmenden Ratsmitgliedern, ausgedrückt durch Handerheben,

- 1) als Vertreter der Gemeinde in den Führungsausschuss der Familien- und Seniorendienste Sozialgenossenschaft folgende Personen zu ernennen:

Effektives Mitglied / Membro effettivo

Kröss Roswitha

Ersatzmitglied / Membro supplente

Unterholzner Frei Elisabeth

- 2) Es wird bemerkt, dass den Gewählten gegenüber kein Grund von Unvereinbarkeit oder

Vista la deliberazione n.19 dd. 25.05.1989, esaminata dalla Giunta Provinciale di Bolzano nella seduta del 26.06.1989 n. di prot.11279, con la quale il servizio di assistenza agli anziani effettuato dalla parrocchia di Lana, è stato esteso al territorio comunale di Tesimo;

Visto l'art. 2 della relativa convenzione, che prevede la nomina di un rappresentante del Comune di Tesimo nel Comitato di gestione;

Constatato che a seguito della elezione del nuovo Consiglio comunale, deve procedersi alla nomina del rappresentante del Comune in senso al Comitato per l'assistenza famiglie ed anziani;

Sentite le proposte;

Rilevato che ai sensi dell'art.27, comma 5 del vigente Regolamento interno del Consiglio comunale i consiglieri presenti si esprimono ad unanimità di effettuare la votazione sulla nomina della commissione in oggetto per alzata di mano.

Visto lo statuto comunale;

Visti i pareri favorevoli sulla proposta di deliberazione ai sensi degli artt.185 e 187 del „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige“ (CEL), approvato con legge regionale n.2 del 03/05/2018 in ordine:

- alla regolarità tecnica (yK0ZPPksfNM4qJ-br1N72PxgLm8fQlzAYovrPcDzQij4=)
- alla regolarità contabile (F1P+B6ZgnA2f6gYB92pJMVZ24wn4eoqVZc3nLixNK24=);

IL CONSIGLIO COMUNALE DELIBERA

Con n. 12 voti favorevoli, 0 voti contrari e 0 astensione su 12 consiglieri presenti e votanti, espressi per alzata di mano

- 1) di nominare come rappresentanti del Comune nel Comitato per l'assistenza alle famiglie ed agli anziani Cooperativa sociale le seguenti persone:

- 2) Si dà atto che nei confronti delle elette non sussiste causa di incompatibilità o di ineleggibilità

Nichtwählbarkeit besteht.

- 3) festzuhalten, dass aus gegenständlicher Maßnahme keine unmittelbare Ausgabe erwächst.

Hinweis:

Jeder Interessierte kann gegen diesen Beschluss im Sinne von Art. 183, Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindeausschuss Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41, Absatz 2, Verwaltungsprozessordnung), kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.

tà.

- 3) di dare atto che dal presente provvedimento non scaturisce alcuna spesa immediata.

Avvertimento:

Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'art. 183 comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige. Entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della delibera (art. 41, comma 2 del Codice del Processo Amministrativo) può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa, sezione di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt
Der Vorsitzende - Il Presidente
HOLZNER Christoph

Letto, confermato e sottoscritto
Schriftführer: die Gemeindesekretärin - Segretario: la
Segretaria comunale
Dr. INNERHOFER Hella

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale